

- (B) Καὶ σὶ, κακοῖσι δόλοισ' ἑκασμένε, κερδαλέφρον,
 Τίπτε καταπτώσσωντες ἀρέστατε, μίμνετε δ' ἄλλους ;
 Σοῶν μὲν τ' ἐπέσκει μετὰ πρῶτον ἐόντα
 Ἐστώμεν ἡδὲ μάχης κανστεριῆς ἀντιβολίσσαι
 Πρῶτω γὰρ καὶ δαιτὸς ἀκονάζωμεν ἐμείω,
 Ὅππότε δαῖτα γέρονσιν ἐφοπλίζωμεν Ἀχαιοί.
 Ἐνθα οἷζ' ὀπαλῆα κρέα ἰδυμεναι ἡδὲ κί πελῆα
 Οἶνον πανίμεναι μελιηδίας, ὅσρ' ἐθέλῃτον
 Νῆρ δὲ οἷως χ' ὄρωτε καὶ εἰ δίκαι πύργοι Ἀχαιοί.
 Ὑψίων προπύριθε μαχοίαιο τηλὲ χαλκῶν."

ILIAD, Bk. IV., vss. 339-248.

2. Parse fully each word of Οἶνον πανίμεναι μελιηδίας, ὅσρ' ἐθέλῃτον.
3. Decline, *together*, οἶνον μελιηδίας in the singular only, and the noun γυναιξί throughout.
4. Give the Present, Perfect, Future, and Aorist of the verbs to which belong ἵσταμαι, προσήσας, ἵζαντο. Write out the tenses ἵζαντο and μαχοίαιο (= μάχοντο).
5. Distinguish between οἶον οἶον, προσήσας, and προσήσας, ἵζαντο ἵζαντο.
6. Give the Attic forms of κροαλέγει, ἵσταται, ἵσταται.

FRENCH.

Time allowed, 1½ hour.

Examiner,..... H. ASPINWALL HOWE, M.A., LL.D.

1. Translate, *as closely as difference of idiom will permit* :—

(a) Les Suédois sont bien faits, robustes, agiles, capables de soutenir les plus grands travaux, la faim, et la misère : nés guerriers, pleins de fierté, plus braves qu'industriels, ayant longtemps négligé et cultivant mal aujourd'hui le commerce, qui seul pourrait leur donner ce qui manque à leur pays. On dit que c'est principalement de la Suède, dont une partie se nomme encore Gothe, que se débordèrent ces multitudes de Goths qui inondèrent l'Europe, et l'arrachèrent à l'empire romain, qui en avait été cinq cents années l'usurpateur, le tyran et le législateur.

(b) Qui verrait un roi de Pologne dans la pompe de sa majesté royale le croirait le prince le plus absolu de l'Europe ; c'est cependant celui qui l'est le moins. Les Polonais font réellement avec lui ce contrat qu'on suppose chez d'autres nations entre le souverain et les sujets. Le roi de Pologne, à son sacre même, et en jurant les *pacta conventa*, dispense ses sujets du serment d'obéissance en cas qu'il viole les lois de la république.

2. *nés guerriers.* Give the Present Infinitive of the verb of which this is the Past Participle. Give also the 1st Pers. sing. of all the tenses through the three Moods.

3. *cultivent mal.* Distinguish grammatically between *mal* and *mauvais*. Give the Comparative and Superlative of each.